

**SANTALI**

**PAPER-II**

**( LITERATURE )**

Time Allowed : Three Hours

Maximum Marks : 250

**QUESTION PAPER SPECIFIC INSTRUCTIONS**

**Please read each of the following instructions carefully  
before attempting questions**

There are EIGHT questions divided in two SECTIONS.

Candidate has to attempt FIVE questions in all.

Question Nos. **1** and **5** are compulsory and out of the remaining, THREE are to be attempted choosing at least ONE from each Section.

The number of marks carried by a question/part is indicated against it.

Answers must be written in SANTALI language in Devanagari script.

Word limit in questions, wherever specified, should be adhered to.

Attempts of questions shall be counted in chronological order. Unless struck off, attempt of a question shall be counted even if attempted partly. Any page or portion of the page left blank in the Question-cum-Answer Booklet must be clearly struck off.

**SECTION—A**

1. लातार रे ओल आकान कुकलीको रेया: जोबाबको दो खोजोगोः कान लेकाते, मितूसाय मोङ्डेगेल (150) साबाद गानते  
ओल पुस्टावमे— 10×5=50
- (क) हापडाम कोवाः काथा लेकाते, मानवा होपोन, दो चेत् लेकातेको सिरजाव आकाना?
- (ख) सेदाय काथा लेकाते चाँवरा आर भाँवरा दो चिलिकिन ताँहेकाना? आकिनाः काथाको दो चेत्लेका मेनाः आ?
- (ग) सोम्पोक पाँजाय तुलुच् भेद भाँगावमे—
- “ती रेदो मेनाः ताको सोना रेनाः सिकडी,  
होरो राजको साबे लागित नुकू दोको चाईङ्गी।  
सोरगाव काते ओडोक एनाय दाः दोरयाय पाटुब,  
चापेयेनाय दाः तालारे आदो दुदगू हुटुप्॥”
- (घ) “धोरोम गे जिवी रेया: गाते दो, आर ओनागे जाति बिराद रेया: धोन, आर दाढे दो।”—नोवा काथा ओका पुथी रे  
आर ओकोये ओल आकादा? ओना ओल काते, काथा रेया: माने ओलमे।
- (ङ) “दुडुप् मोजेल काते, ठिली चापू काते,  
बाहोः ईज सापू केदा दाः लूलू।  
दाः ईज लूलू काना बानाम साडेना,  
तीरे बोकाः हायरे लोडो थोडो।”  
—भोडः भाँगावमे।
2. (क) होङ् साँवहेत् रेया: माने दो चेत् काना? तिनाः लेकाना? होङ् काहनी दो तिनाः लेकाना? ओना काहनीको हाटिज  
काते, मितटाडः ‘होङ् काहनी’ ओलमे। 25
- (ख) सानताङ् साँवता रे ‘बाहा पोरोब’ रेया: तेतेद् काथा दो चेत् काना, पुन-मोङ्डे खोद बाहा सेरेज ओल काते, ओना  
रेया: माने ओलमे। 25
3. (क) सानताङ् सेरवा रे ‘सेंदरा-कारका’ दो चेत् काना? सेंदरा रेया: उद्देश्य दो चेत् काना? तुनखी पोरोख आमाः काथा  
ओलमे। 25
- (ख) सानताङ् साँवता रे ‘बापूला’ दो चेत् काना? तिनाः लेकाना? ‘खेरवाल बोंसा धोरोम’ पुथी रेम पाड़हाव आकात्  
लेकाते ओलमे। 25

4. (क) काराम दो ओका जोहोः को पाराबोः आ आर चेदाः? एम आकान सेरेज रेयाः भावतेत् भाँगावमे—

25

ताँहरेता नाना तारना ताँहरेता नाना रे।  
मा हो कारामा दायावाजमे,  
मा हो कारामा गोंसाय माँयाँवाजमे।  
नाडी गियिज डोबोः आमकान,  
नाडी गियिज जोहाराम कान।

- (ख) “पुस माग हों बाड राबाडा, आर सान भादोर हों बाड राबाडा, मेनखान होय गे राबाडा।”—नोवा होड़ काथा रेयाः  
माने ओलमे।

25

### SECTION—B

5. लातार रे ओल आकान कुकलीको रेयाः जोबाबको दो, खोजोगोः कान लेकाते गे मित्साय मोङ्डेगेल (150) साबाद गानते  
ओल पुस्टावमे—

10×5=50

- (क) “तिंगू दाः घाट रे इज, ताँहेंकान रे,  
ओहमा लिदाज थिरा गोटा सागोर,  
चालाव तिजाज लावका लेगेम लेगेम,  
गोल आर सेरेजते मुकाम हाबिच्।”  
—भोडतेत् भाँगावमे।

- (ख) “गाते सिबिल, पेड़ा जिवी, बोडे बासके, तेताड जाला बाडे बाछावा।”—नोवा काथा रेयाः माने ओलमे।

- (ग) “ओनोइहें दो काना निरोला रे जावरा आकान उइहारगे।”—नोवा काथा रेयाः माने ओलमे।

- (घ) गायान चे नाटक ओल रेनाः आसोल आसोल तेतेत् (तत्त्व) को दो चेत्को काना? आमाः काथा ओल पुस्टावमे।

- (ङ) “मोने रेनाः तिमिनाः भागगे आबो दोबो जेल जाँमेत् काना, तायान धिरी लेका मोने दो आडी गाहिर दारहा हाबिच्  
पासनाव आकान मेनाः आ।”—नोवा काथा रेयाः मानेतेत् ओलमे।

6. (क) ओनोलया कृष्णचन्द्र टुझ्वाः जिवनी आर साँवहेत्को ओलमे। सानताडी साँवहेत् हारा राकाप् रे चेत्लेकान एनेमको  
मेनाः आ, ओनाको ओलमे।

25

- (ख) ‘आतू ओड़ाः’ जिलिज काहनी दो चेत्लेकान काहनी काना? ओल बिछनावमे।

25

7. (क) हिरिजोः पासिरोः बाहा हिसिरे कुडकुरुबुद,  
रिदाय ते आँगोच् लागित् होड़को दुंगुद दुंगुद,  
पारसी रेहों पारसी बाहा गेले आकान झामपा झुड़ा,  
सित्काते तेयार मेताम साँवहेत् साँवार चुड़ा।”  
—नोवाको थार रेनाः भोड भाँगावमे साँवते ओनोडहिया चुतुम ओलमे। 25
- (ख) ‘जुरी खातिर’ गायान पुथी रे, ओनोलिया दो चेत् काथाकोय ओल आकादा? तुनखी पेरेच् आमाः काथा ओलमे। 25
8. (क) लातार रे ओल आकान काथा रेयाः माने, सोम्पोक पाँजाय तुलुच् ओलमे—  
“जाला सेंगेल दो जालाय जालाव हाहाडकार दाडेयाः आ। बिर सेंगेल दो बिर, मेनेक लायच् सेंगेल दो दुनियाय  
जालाव हाहाडकार दाडेयाः आ।”
- (ख) “बाड इज जाम काना इज दो ए चाँदो,  
जाँगा सुर रे जेतेयाः सेटेर आजमे।  
इज दो इमाजमे होड़मो रे दाडे,  
जेमोन खाटाव कातेज जोम असुलोः मा॥  
— ओल आकान थारको दो सोम्पोक पाँजाय तुलुच् भोड भाँगावमे। 25

★ ★ \*